

gemeentemusea amsterdam

stedelijk museum 1e 19 juillet 1957

amsterdams historisch museum

museum fodor

museum willet holthuysen

paulus potterstraat 13

telefoon 720204

no. s.m. 3885

Société des Transports Internationaux
"Nord Express",
1/5 Passage Ruelle,
P a r i s XVIIIe.

Att.: Monsieur B. Andersson.

Monsieur,

Conc.: Exposition "Phases".

En réponse à votre lettre du 15 juillet je tiens à vous demander quelques précisions sur les tableaux de monsieur Soulage, qui seraient abîmés, probablement pendant le transport de retour:

1. De quel tableau (date et dimensions) s'agit-il;
2. de quelle façon est-ce que les tableaux ont été endommagés;
3. quand est-ce que vous avez constaté ces avaries? au moment où vous avez déballé les tableaux chez vous ou seulement quand vous avez livré les toiles chez monsieur Soulage?
4. quelles pourraient être les causes des avaries?
5. est-ce qu'une réparation serait possible et à quel montant s'élèveraient éventuellement les frais de restauration;
6. où se trouvent les toiles actuellement;
7. quand est-ce que les tableaux sont arrivés chez vous? la collection est partie du musée le 1er juillet, et comment se fait-il que nous recevions avec un tel délai avis de ces avaries?

La compagnie d'assurances que nous avons mise au courant du contenu de votre lettre m'a demandé très instamment de recevoir une réponse aux questions qui précèdent.

En suite je vous serais reconnaissant si vous vouliez bien insister auprès de monsieur Soulage qu'il nous fasse parvenir une estimation des frais de restauration avant qu'il ne procède au travail, ceci pour le cas où la compagnie d'assurances jugerait

stedelijk museum

gemeentemusea amsterdam

stedelijk museum le 19 juillet 1957
amsterdams historisch museum
museum fodor
museum willet holthuysen

- 2 -

paulus potterstraat 13
telefoon 720204
no. s.m. 3885

nécessaire de demander son expert de Paris de prendre contact
soit avec vous-même soit avec monsieur Soulage.

Dans l'attente de vos nouvelles je vous prie d'agréer, Monsieur,
l'expression de mes sentiments distingués.

Dr. H.L.C. Jaffé
Directeur Adj. des musées municipaux
PHAS Archives Édouard et Simone Jaguer
SE

mw/yd

copie: monsieur Jaguer, Paris